

**SANTA MARIA-BONITA SCHOOL DISTRICT
DISTRITO ESCOLAR DE SANTA MARÍA-BONITA
DISCIPLINARY REFERRAL/REPORTE DE ACCIÓN DISCIPLINARIA**

Student/Estudiante:

ID#:

Grade/Grado:

School/Escuela:

Date/Fecha:

Referring Staff/Personal que hizo la recomendación disciplinaria:

Time of incident/Hora del incidente:

Prior Actions/Acciones previas:

Parent Contacted by/Padres fueron notificados por: **Teacher/Date**

Other/Date

Others involved/Otras personas involucradas: No one/Nadie

Peers/Compañeros

Teacher/Maestro

Unknown/Desconocido

Staff/Personal

Substitute/Substituto

Location/Lugar: Classroom/Aula

Hall/Corredor

Bathroom/Baño

Cafeteria/Cafetería

Commons/Patio interior

Field/Campo

Playground/Patio de recreo

Bus loading zone/Zona para subir al autobús

Don't know/No sé

Other/Otro

Narrative:

Perceived Motivation

Attention from Peers/Atención de los compañeros

Avoid Peers/Evitar a los compañeros

Attention from Adults/Atención de los adultos

Avoid Work or Activity/Evitar trabajo o actividad

Obtain Item or Activity/Obtener objeto o actividad

Don't Know/No sé

Other/Otro:

ADMINISTRATOR

Minor Problem Behavior

(DC) **Dress Code/Código de Vestimenta**

(CD) **Habitually Tardy to School/Habitualmente llega tarde a la escuela**

(CD) **Classroom Disruption/Interrupción en el salón de clases**

(CE) **Not meeting Classroom Expectations/No está satisfaciendo las expectativas**

(SD) **Defiance/Desafío**

(LC) **Dishonesty/Deshonestidad**

(ED) **Electronic Device/Dispositivo eléctrico**

(HP) **Aggressive Play/Juego agresivo**

(DN) **Detention No Show/No se presentó a la detención**

Other/Otro

Major Problem Behavior (Ed Code Violations)

(HT) **Harassment, Threat, Intimidation /Acoso**

(A1) **Fighting-Threat-Assault/Pelea-Amenaza-Asulto**

(I) **Obscenity-Profanity-Vulgarity/Obscenidad-Vulgaridad**

(G) **Theft/Robo** **Other/Otro**

(R, RD, RE, RG) **Bullying or bullying based Disability, Ethnicity, Gender, Sexual Orientation or Religion/Intimidación o intimidación basada en discapacidad, origen étnico, sexo, orientación sexual o religión**

Administrative Action(s) Taken/Medidas administrativas

Referred for Counseling/Referido a consejería

Time Out/Aislamiento disciplinario

Counseled Student/Se aconsejó al estudiante

Other/Otro

Conferenced with Parent/Conferencia con los padres

By Phone

In Person

No Recess/Perder el tiempo de recreo **Date(s)**

Campus Beautification/Limpieza del campo escolar **Date(s)**

In School Suspension/ Suspensión en la escuela **Date(s)**

Detention Assigned/Detención **Date(s)**

SIGNATURES VERIFY KNOWLEDGE OF INFORMATION ON REFERRAL/LAS FIRMAS VERIFICAN SU CONOCIMIENTO SOBRE LA INFORMACIÓN EN ESTE REPORTE

Staff/Personal _____

Administrator/Administrador _____

Student/Alumno _____

Parent/Padre _____

PARENTS: PLEASE SIGN AND RETURN THIS FORM/PADRES: FAVOR DE FIRMAR Y DEVOLVER ESTE REPORTE

BE SAFE

BE RESPECTFUL

BE RESPONSIBLE

BE KIND

WHITE: PARENT/GUARDIAN

YELLOW: STAFF

PINK: DETENTION

GOLD: STUDENT RECORDS

Form#1457 – rev.06/01/2017 Span. rev. 05/08/2017